Porównanie tłumaczeń Ezdrasza 10:20

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | A z synów Imera: Chanani i Zebadiasz. |
| SNP'18 | Przekład literacki | EIB Przekład literacki | Z synów Imera: Chanani i Zebadiasz. |
| UBG'18 | Przekład literacki | Uwspółcześniona Biblia Gdańska | A z synów Immera: Chanani i Zebadiasz; |
| BG | Przekład literacki | Biblia Gdańska | A z synów Immerowych: Hanani i Zabadyjasz; |
| BJW | Przekład literacki | Biblia Jakuba Wujka | A z synów Emmer: Hanani i Zebedia; |
| BT'99 | Przekład literacki | Biblia Tysiąclecia | a z synów Immera: Chanani i Zebadiasz; |
| BW | Przekład literacki | Biblia Warszawska | A z synów Immera Chanani i Zebadiasz. |
| EKU'18 | Przekład literacki | Biblia Ekumeniczna | Spośród synów Immera: Chanani i Zebadiasz. |
| PAU | Przekład literacki | Biblia Paulistów | Z rodu Immera: Chanani i Zebadiasz; |
| POZ'75 | Przekład literacki | Biblia Poznańska | Spośród synów Immera [jako winnych ustalono]: Chananiego i Zebadję; |
| TUB | Przekład literacki | Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка | І з синів Еммира: Ананія і Завдія. |
| NBG'12 | Przekład dynamiczny | Nowa Biblia Gdańska | Zaś z synów Immera: Chanani i Zebadjasz; |
| PNS1997 | Przekład dynamiczny | Przekład Nowego Świata | A z synów Immera byli: Chanani i Zebadiasz; |